

Новости News

Malka oil: по оценке западных экспертов запасы составляют 91 миллионов баррелей

Извлекаемые запасы трех нефтяных месторождений компании Malka Oil на 30 апреля 2008 г. оцениваются независимыми западными экспертами в 91 млн. баррелей. Оценка выполнена только по данным существующих скважин компании Malka Oil и не противоречит ее собственным прогнозам, согласно которым извлекаемые запасы нефти и конденсата трех месторождений составляют 140-190 млн. баррелей. В настоящее время предусмотрено выполнение дополнительной оценки, на этот раз с учетом новых данных по добыче и сейсмических данных.

Шведская компания Malka Oil AB (публ.) является независимой нефтегазовой компанией, работающей в Томской области на территории Западной Сибири.

Новости разработки Линейного месторождения

Компания PetroNeft Resources plc, владелец и оператор лицензионного участка № 61 в Томской области Российской Федерации, сообщает о подписании договора с ЗАО «Карос» на поставку труб для проектируемого трубопровода внешнего транспорта протяженностью 60 км с Линейного месторождения до коммерческого пункта сдачи «Башнефть–Лукпайская», расположенного к северо-западу от лицензионного участка № 61. Общая стоимость подрядных работ составляет около 10 млн. дол. США без учета НДС.

Поставки труб с российских трубопрокатных заводов Урала и Волгоградской области на строительные базы начнутся в конце октября 2008 г.

Компания «Паркер» заключает договор на разработку и монтаж буровой установки по проекту «Сахалин-1»

Американская компания «Паркер Дриллинг» заключает новый договор на проектирование и монтаж буровой установки для морской платформы месторождения Аркутун-Даги на российском шельфе, разрабатываемом в рамках проекта «Сахалин-1». Компания «Паркер» обеспечит полный комплекс услуг по рабочему проектированию, изготовлению и монтажу буровой установки для буровой платформы

Malka oil: Western reserve study estimates 91 million barrels

Malka Oil's extractable reserves on the company's three existing oil fields amounted to 91 million barrels as of April 30, 2008 according to an independent Western reserve study. The estimation is based upon Malka Oil's existing boreholes and supports the company's own estimation 140 - 190 million barrels of extractable oil and condensate on the three oil fields. A new study will be initiated that amongst others will include new production data and a new seismic report.

Lineynoye oil field Development Project update

PetroNeft Resources PLC, owner and operator of Licence 61, Tomsk Oblast, Russian Federation, is pleased to announce that it has signed an agreement with CJSC "Karos" to supply pipe for the planned, 60km export pipeline from the Lineynoye oil field to the Bashneft Lukpaiskaya custody transfer point, located to the northwest of Licence 61. The total value of the contract is approximately US \$ 10 million, excluding VAT. The pipe will be sourced from Russian pipe mills in the Urals and Volgograd Regions and will be delivered to staging areas by the end of October 2008.

Parker secures Sakhalin-1 drilling deal

US-based Parker Drilling has been awarded a new contract to design the drilling package for the Sakhalin-1 Arkutun-Dagi offshore platform.

Parker will carry out full engineering design, procurement, construction and installation of a complete drilling package for the Yastreb drilling rig. The package will include the derrick, pipe barn, substructure, well control system and mud system.

Parker will also carry out integration of the drilling systems with the main topsides design, provided by Sakneftegaz Engineering. The Arkutun-Dagi Field, offshore Sakhalin Island, is one of the three offshore fields to be developed by the Sakhalin-1 project.

Kamchatka knock-back for Rosneft

Russian state-run oil producer Rosneft has failed to get an extension to an exploration licence covering the Kamchatka peninsula, in Russia's far east.

«Ястреб». В комплект установки входит буровая вышка, трубохранилище, основание, устьевое оборудование и система подачи бурового раствора.

Компания «Паркер» также обеспечит привязку бурового оборудования к конструкциям верхнего строения, разработанным компанией «Сахнефтегаз Инжиниринг».

Месторождение Аркутун-Даги входит в числе трех месторождений сахалинского шельфа, разрабатываемых в рамках проекта «Сахалин-1».

Камчатская неудача «Роснефти»

Государственная нефтяная компания ОАО «Роснефть» не смогла продлить срок действия лицензии на изучение недр Камчатского полуострова на Дальнем Востоке Российской Федерации.

Доля участия ОАО «Роснефть» в проекте на Камчатском полуострове составляет 60%. Геологоразведочные работы на шельфе велись совместно с Корейской национальной нефтяной компанией (КННК). Нефтегазоносность шельфа на настоящий момент требует уточнения.

По оценкам КННК запасы нефти Камчатского шельфа могут составлять до 10,3 млрд. баррелей, что делает их сопоставимыми с запасами, разрабатываемыми в рамках сахалинских проектов на шельфе о. Сахалин.

Газпромнефть рассматривает свои активы с ММГ

Как заявил представитель руководства российской компании «Газпромнефть», она предложит Казахстану принять участие в одном из ее собственных проектов в обмен на 49% участия в крупнейшей нефтяной компании Казахстана «Мангыстаунаугаз» (ММГ).

Казахстанская государственная компания «Казмунаугаз» выкупает активы ММГ у индонезийской компании Central Asia Petroleum.

Заместитель генерального директора ОАО «Газпромнефть» Борис Зильберминц сообщил агентству Reuters, что его компания намерена стать единственным партнером компании «Казмунаугаз» в ММГ, но не указал стоимость приобретаемой ОАО «Газпромнефть» доли участия.

В Москве пройдут переговоры по газовой хартии

Представитель Министерства энергетики России подтвердил, что 17 ноября в Москве состоится совещание на уровне министров ведущих стран-экспортеров газа для обсуждения перспектив принятия газовой хартии.

Rosneft has a 60% stake in the Kamchatka project, and was exploring the shelf with partner Korean National Oil Corp (KNOC). It has not yet been determined whether the shelf has oil and gas reserves.

KNOC has said there could be up to 10.3 billion barrels of oil in Kamchatka, meaning its reserves could rival the Sakhalin project on the oil and gas-rich Russian Pacific island by the same name.

Gazprom Neft weighs up MMG swap

Russia's Gazprom Neft will offer Kazakhstan a stake in one of its own projects in exchange for a 49% stake in Kazakh oil player MangistauMunaiGaz (MMG), a senior Gazprom Neft official said. Kazakh state-run producer KazMunaiGaz is buying MMG from Indonesia's Central Asia Petroleum.

Gazprom Neft deputy chief executive Boris Zilbermintz told Reuters his company wanted to become KazMunaiGaz' sole partner in MMG. He did not say how much Gazprom Neft would pay for the stake.

Moscow to hosts gas charter talks

The world's top gas exporting nations will send ministers to a high-level forum in Moscow on 17 November to discuss the possible creation of a gas charter, a source in Russia's Energy Ministry confirmed.

"The main issue of the forum is to steadily turn it into an organization," the source told Reuters on condition of anonymity.

Russia, the world's largest gas exporter, has hinted at its interest in the creation of an Opec-style gas group, working with Iran, Qatar, Venezuela, Nigeria, Algeria, Egypt, Indonesia and Libya, who will meet at the forum.

TNK-BP set for management changes

BP and its partners in TNK-BP have agreed to change the management of their 50:50 Russian joint venture, Russian media reports claimed after top-level talks between the UK supermajor and its partners over the future of the company.

BP boss Tony Hayward met TNK-BP shareholder Mikhail Fridman recently in Prague, kicking off a round of intensive talks on the company's future. Fridman and Hayward were not necessarily involved personally in ongoing talks, sources on both sides told Reuters earlier. "Hayward and Fridman agreed to end the shareholders' war. The main condition is a complete changeover of TNK-BP's top management," Vedomosti business daily reported, citing an unnamed source.

Пожелавший остаться анонимным сотрудник Министерства сообщил агентству Reuters, что основным предметом обсуждения станет последовательная работа по созданию организации стран-экспортеров газа.

Россия, являющаяся крупнейшим в мире экспортером газа, указала на возможную заинтересованность в создании газовой организации по образцу ОПЕК в сотрудничестве с Катаром, Венесуэлой, Нигерией, Алжиром, Египтом, Индонезией и Ливией, представители которых примут участие в совещании.

Смена руководства компании ТНК-ВР

По сообщениям российских СМИ, переговоры по поводу будущего ТНК-ВР между высшим руководством крупнейшей британской нефтяной компании ВР и ее партнерами привели к договоренности между британскими и российскими участниками о замене руководства созданного ими на паритетных началах российского совместного предприятия.

Руководитель компании ВР Тони Хейвард встретился в Праге с Михаилом Фридманом, представляющим интересы российских совладельцев, положив начало напряженным переговорам о будущем компании. По полученным агентством Reuters от представителей обеих сторон сведениям, не все переговоры велись при личном участии Фридмана и Хейварда.

Российское ежедневная деловая газета «Ведомости» сообщила со ссылкой на анонимный источник, что Хейвард и Фридман договорились о прекращении «войны акционеров», основным условием для которого стала полная замена высшего руководства ТНК-ВР. Согласно соглашению акционеров 2003 г., входящему в число уставных документов ТНК-ВР, компания ВР имеет право назначить генерального директора, а консорциум российских партнеров-миллиардеров назначает председателя совета директоров.

Кашаган – снова перемены

По сообщению государственной нефтяной компании Казахстана «Казмунайгаз», роль западных компаний, принимающих участие в разработке казахстанского месторождения-гиганта Кашаган, изменится после завершения начального этапа работ по проекту.

В июне, после не успокаивавшихся целый год разногласий участников проекта разработки крупнейшего в мире месторождения, открытого за последние 30 лет, была достигнута договоренность между Казахстаном и возглавляемым группой «Эни» консорциумом «Аджип ККО» о переносе начала добычи

Under TNK-BP's founding document, the 2003 shareholders' agreement, BP has the right to nominate the chief executive and its partners, a consortium of Soviet-born billionaires, have the right to nominate the chairman of the board.

Kashagan shuffle on the cards

Western companies developing the giant Kashagan oilfield in Kazakhstan will get new roles after the completion of the project's initial development stage, Kazakh state-run producer KazMunaiGas announced.

In June, Kazakhstan and the Eni-led consortium AgipKCO agreed to hold off the start of production until 2013 after a year of tension over the world's biggest oil discovery in 30 years. The amended deal is due to be finalised by 15 October.

"The project will be divided into various parts," he said. "Apart from the offshore part of it there will be shipping and refining divisions. The consortium unites Eni, Shell, ExxonMobil, Total, ConocoPhillips, KazMunaiGas and Inpex Holdings.

Caspian Oil & Gas abandons West Mailisu-1

Australian-listed Caspian Oil & Gas said it had plugged and abandoned the West Mailisu-1 appraisal well on Kyrgyzstan's southern Fergana basin after finding only minor oil shows in poor-quality sediments.

Caspian said the well, which was drilled to establish the western extent of the Mailisu 2 oilfield, was unlikely to be commercial. The well was sunk to a depth of 1026 metres to test Bed 4 sediments about three kilometres of the original well on the field.

Russian government may build oil refinery

The Russian government is considering the possibility of building an oil refinery that will not depend on major oil companies, Deputy Prime Minister Igor Sechin has said. "We and development institutions are considering the possibility of building a good oil refinery to process oil produced by independent companies," he said. According to Sechin, the cost of building the oil refinery is about \$ 8 bn.

"But we have not seen the estimates," he added. He said a consortium might be created "with a possible participation of suppliers and the state" for the construction of the oil refinery that will make 12 mm tons of petrol products a year.

Gazprom to buy its Central Asian gas at double rates next year

From next year, Gazprom will buy its gas from Central Asia at double today's rates, following the trend of high

на 2013 г. Окончательные условия новой договоренности должны быть согласованы к 15 октября.

Было заявлено, что проект будет разделен на несколько частей, с подразделениями разработки шельфовых запасов, транспортировки и переработки продукции.

В состав консорциума входят компании «Эни», «Шелл», «ЭксонМобил», «КонокоФилипс», «Казмунайгаз» и «Инпекс Холдингс».

Компания Caspian Oil & Gas ликвидирует скважину «Зап. Майлису-1»

Компания Caspian Oil & Gas, акции которой котируются на австралийской фондовой бирже, остановила и ликвидировала разведочную скважину «Зап. Майлису-1» в Южно-Ферганском бассейне Кыргызстана после того как она вскрыла малоперспективные отложения с незначительными нефтепроявлениями.

Представитель компании сообщил, что скважина, пробуренная с целью уточнения западной границы месторождения Майлису-2, вряд ли представит интерес для промышленной разработки.

Скважина была пробурена до глубины 1026 м с целью опробования отложений горизонта №4 примерно в трех километрах к западу от первой пробуренной на месторождении скважины.

Российское правительство рассматривает возможность строительства собственного НПЗ

Как сообщил вице-премьер Игорь Сечин, Российское правительство рассматривает возможность строительства НПЗ, деятельность которого не будет зависеть от крупных нефтяных компаний. По его словам, правительство и институты развития прорабатывают возможность создания НПЗ для переработки продукции независимых компаний.

И. Сечин сообщил, что стоимость строительства НПЗ составит около 8 млрд. долл., уточнив, что эта оценка пока не подкреплена сметными расчетами. Он также указал на возможность создания консорциума с участием поставщиков нефти и государства для строительства НПЗ производительностью 12 млн. т бензина в год.

В следующем году «Газпром» будет платить за среднеазиатский газ вдвое больше

В ходе транслировавшейся по телевидению беседы с премьер-министром В. Путиным, генеральный директор ОАО «Газпром» Алексей Миллер сообщил, что со следующего года закупочные цены на среднеазиатский газ для ОАО «Газпром» увеличатся вдвое с учетом тенденции повышения цен на газ в Европе.

prices in Europe, CEO Alexei Miller said in a televised meeting with Prime Minister Vladimir Putin.

Miller also reiterated that he saw Gazprom's average gas prices to Europe rising to \$500 per 1,000 cm by the end of the year, a prediction he made in Azerbaijan earlier.

Rosneft to produce up to 213.15 mm bbl of Vankor oil in 2015

Russia's state-owned Rosneft will produce 11 mm barrels of oil at the eastern Siberian Vankor field in 2008 and up to 213 mm barrels in 2015, Deputy Prime Minister Igor Sechin announced.

The Vankor oil field was opened in 1988. A Rosneft subsidiary, Vankorneft, has been developing it under a 2003 license. Rosneft expects to begin production at the field in December 2008. Vankor oil will be pumped via a 550 km (341 mile) pipeline currently under construction. The Vankor-Purpe pipeline will have a capacity of 20 mm tons and will be connected to the East Siberia-Pacific Ocean (ESPO) pipeline.

ION Agrees to Acquire ARAM Systems Ltd.

ION Geophysical Corporation has announced today that it has signed a definitive agreement to acquire all of the outstanding shares of ARAM Systems Ltd., a Canadian-based provider of cable-based land seismic recording systems, and its affiliate company, Canadian Seismic Rentals, Inc. Of the gross purchase price of CDN \$350 million, US \$275 million will be paid in cash while the remainder will be paid in ION common stock.

The transaction is expected to be earnings neutral for the remainder of 2008 and accretive to ION's consolidated pro-forma earnings in 2009.

RXT - Contract award in the Caspian Sea

The seismic company Reservoir Exploration Technology (RXT) has been awarded a contract for acquisition of 3D ocean bottom seismic (OBC) data for CentrCaspneftegas LLP in the Caspian Sea. Under the contract, RXT will acquire seismic data over the Centralnoye field, in the central part of the Caspian Sea offshore Russia.

The survey is planned to start in October 2008 with "RXT3", and the duration is estimated to be around 180 days, at rates consistent with RXT's annualised projection. RXT3 has been in operation in the Caspian Sea since operations commenced in Q2 2007, and has previously acquired programs for AgipKCO on the Kashagan field in Kazakhstan and is currently acquiring a program for BP on the Shah Deniz field in Azerbaijan. This contract complements very well the Kashagan and Shah Deniz projects and further validates RXT's strategy to keep a crew permanently in the Caspian region, CEO.

Миллер также очередной раз указал, что, по его мнению, средние отпускные цены ОАО «Газпром» для европейских потребителей к концу года возрастут до 500 долл. за 1000 куб. м., о чем он упоминал ранее во время визита в Азербайджан.

Объемы добычи нефти ОАО «Роснефть» на Ванкорском месторождении в 2015 г. достигнут 213,15 млн. баррелей

Согласно заявлению заместителя премьер-министра И. Сечина, российская государственная нефтяная компания ОАО «Роснефть» добудет на Ванкорском месторождении в Восточной Сибири 11 млн. баррелей нефти в 2008 г. и до 213 млн. баррелей в 2015 г. Ванкорское месторождение открыто в 1988 г. Дочернее предприятие ОАО «Роснефть» ЗАО «Ванкорнефть» разрабатывает его на основании лицензии, выданной в 2003 г. ОАО «Роснефть» планирует начать добычу на месторождении в 2008 г.

Продукция Ванкорского месторождения будет транспортироваться по строящемуся в настоящее время нефтепроводу протяженностью 550 км (341 миля). Трубопровод «Ванкор-Пурпе» пропускной способностью 20 млн. т соединится с трубопроводом «Восточная Сибирь-Тихий Океан» (ВСТО).

Компания ION приобретает компанию ARAM Systems Ltd.

Компания ION Geophysical Corporation сообщила сегодня о том, что она подписала окончательный договор о приобретении всех находящихся в обращении акций канадской компании ARAM Systems Ltd., поставляющей кабельные приборы для записи данных наземных сейсмических съемок, и ее родственной компании Canadian Seismic Rentals, Inc. Общая стоимость сделки составляет 350 млн. канадских долларов, причем часть оплаты в размере 275 млн. дол. США будет внесена в денежной форме, а остаток в форме передачи обыкновенных акций компании ION. Предполагается, что сделка не отразится на доходности акций компании за остаток 2008 г. и повысит доходность согласно консолидированной отчетности компании ION в 2009 г.

Компания RXT получила контракт на производство работ на акватории Каспийского моря

Поставляющая услуги сейсмической съемки компания Reservoir Exploration Technology (RXT) получила контракт от ООО «ЦентрКаспнефтегаз» на проведение трехмерной морской донной сейсмической съемки на акватории Каспийского моря.

Согласно заключенному договору RXT выполнит сейсмическую съемку на структуре «Центральная»

PetroNef Resources plc

PetroNef Resources plc owner and operator of Licence 61, Tomsk Oblast, Russian Federation, is pleased to announce that it has entered into an Area of Mutual Interest agreement ("AMI") with Arawak Energy Limited ("Arawak") to jointly pursue new opportunities in the West Siberian Oil and Gas basin.

Arawak, which is listed on the London and Toronto stock exchanges, is a multi-asset oil and gas production, development and exploration group which has been active in the FSU since 1998, and has operations in Kazakhstan, Russia and Azerbaijan.

The AMI is structured to enable the two companies to work together on potential opportunities in the Western Siberia Oil and Gas basin where PetroNef has its main operations. Under this agreement PetroNef will have right of first refusal to be the operator of any joint projects in this basin.

V&M Tubes opens office in Russia

Vallourec & Mannesmann Tubes, a world market leader in the production of seamless pipes, opened its first entity in Russia.

The company called "Vallourec&Mannesmann RUS" located in Moscow will mainly support the sales activities in the Oil and Gas sector for which V&M can offer the full range of OCTG products like Tubing, Casing, Drill Pipes etc.

V&M will promote its famous VAM-connection and offer solutions for problematic applications in fields with severe conditions like low temperature, high H₂S- or CO₂ content. In addition V&M can offer field services and supply chain solutions.

"Due to the high demand for hydrocarbons on the world market, Russia will have to increase the efficiency in the production of oil and gas. This means that the Russian oil and gas companies will be forced to drill deeper, go to more remote (offshore) fields, and use the most efficient technologies for the exploration and production. That's why we see a good perspective and future for our high-sophisticated (state-of-the art) products", says Christophe Huot, General Director of V&M RUS. "Hence the opening of our Russian company is the logical consequence and just the first step on our way to become the market leader for premium pipe products in Russia."

SpecTec and Stratos in AmosMail agreement

SpecTec and Stratos have reached an agreement for SpecTec to become the sole owner of AmosMail, the

в центральной части Каспийского моря в пределах российской зоны.

Начало съемки с борта судна RXT3 намечено на октябрь 2008 г. Запланированная продолжительность работ по расценкам, соответствующим финансовым прогнозам компании RTX за год, составит около 180 суток.

Судно RXT3 работает на акватории Каспийского моря со второго квартала 2007 г., ранее выполняло съемки на месторождении Кашаган (Казахстан) по заказу консорциума AgipKCO, а в настоящее время ведет съемки на месторождении Шах-Дениз (Азербайджан) по заказу компании BP.

Как отметил генеральный директор компании RXT M. Скотт, работы по новому контракту станут хорошим дополнением к работам на месторождениях Кашаган и Шах-Дениз, а его заключение стало еще одним свидетельством обоснованности избранной компанией RXT стратегии, предусматривающей постоянное нахождение судна с экипажем на акватории Каспия.

Соглашение компании PetroNeft Resources plc о возможности совместной деятельности

Компания PetroNeft Resources plc, владелец и оператор лицензионного участка № 61 в Томской области Российской Федерации, сообщает о заключении соглашения с компанией Arawak Energy Limited о возможности совместной деятельности в Западносибирском нефтегазовом бассейне.

Компания Arawak, акции которой торгуются на биржах Лондона и Торонто, владеет диверсифицированными нефтегазовыми активами и занимается разведкой и разработкой запасов нефти и газа. Компания работает в странах СНГ, включая Казахстан, Россию и Азербайджан, с 1998 г.

Соглашение предусматривает возможность совместной деятельности компаний по разработке перспективных участков Западносибирского нефтегазового бассейна, на территории которого расположены основные объекты компании PetroNeft. Соглашение предоставляет компании PetroNeft преимущественное право быть оператором всех совместных проектов на территории бассейна.

Компания V&M Tubes открывает филиал в России

Ведущий мировой производитель бесшовных труб, компания Vallourec & Mannesmann Tubes, открыла свое первое подразделение в России.

Находящееся в Москве предприятие Vallourec&Mannesmann RUS главным образом будет обеспечивать сопровождение поставок для

powerful and successful satellite e-mail system which is used on thousands of ships and oil rigs worldwide. With the agreement, SpecTec has the right to sell, use, develop and modify Amos Mail, and has the total ownership of the name and its trademark. Stratos retains all rights relevant to AmosConnect. SpecTec will look immediately at the existing features of AmosMail 7.4, the currently sold version, and compare it with the list of Enhancement Requests given by existing customers. SpecTec's intention is to release as soon as possible a new version containing the most important of these Enhancement Requests, and then to plan the growth of AmosMail in accordance with market needs and customer demands.

Bentec wins largest ever contract award

Bentec GmbH, western Europe's leading drilling rig builder, has won its second multi-million dollar Russian contract in as many months. The US\$177 million contract, which was won by competitive tender, is the largest contract award in Bentec's history.

The contract is for the fabrication and delivery of three of Bentec's 320 ton stationary rigs and four of its HR 5000 Cluster Slider™ rigs to an (undisclosed) Russian company, with an option to order up to two more 32 ton stationary rigs at a later date.

Norbert Gebbeken, Bentec Managing Director, Commercial said: "Together with the contract signed a few weeks ago for the delivery of four of our 250 ton HR 4500 Cluster Slider™ rigs, this latest significant contract award brings our recent order intake to over US\$450 million.

Arend Loedden, Bentec Managing Director, Technical, added: "Bentec's proven oilfield technology, combined with an intensive marketing campaign in Russia, were key to our success in winning this contract. "This latest contract award further reinforces Bentec's reputation as Europe's leading rig designer and builder and is another milestone in our drive to enhance our position in the Russian market."

Delivery of the rigs is scheduled for 2010, after which all seven rigs will begin operations for Gazprom in Russia. Bentec's 320 ton stationary and HR 5000 Cluster Slider™ are GOST certified for operation in harsh Russian environments. This is the latest project to utilise Bentec's new fabrication facility in Tyumen, Siberia, where operations are scheduled to commence in the coming weeks, with an official opening in the fourth quarter of this year.

нефтегазового сектора, предприятиям которого компания V&M предлагает полный ассортимент трубной продукции, включая НКТ, обсадные и бурильные трубы и т. д. Компания V&M намерена продвигать на рынке свой фирменный трубный замок VAM-connection и изделия для сложных условий эксплуатации, характеризующихся низкими температурами и высоким содержанием H₂S или CO₂. Кроме того, компания V&M предлагает сервисные услуги и услуги по организации МТО.

Как заявил Генеральный директор отделения V&M RUS Кристоф Юо, в свете высокого спроса на углеводородное сырье, России потребуется повысить эффективность добычи нефти и газа. Это означает, что российским компаниям придется увеличивать глубину бурения скважин, работать на более удаленных (морских) месторождениях и использовать наиболее эффективные технологии геологоразведочных работ и добычи. В связи с этим он высоко оценил перспективы внедрения передовых технологий и изделий марки V&M. Таким образом, открытие представительства в России является логическим следствием из сложившейся ситуации и первым шагом на пути к становлению компании V&M как ведущего поставщика высококачественной трубной продукции на российском рынке.

Соглашение компаний SpecTec и Stratos о правах на программу AmosMail

Компании SpecTec и Stratos заключили соглашение, по которому компания SpecTec становится исключительным владельцем AmosMail - многофункционального и популярного программного пакета спутниковой электронной почты, установленного на тысячах судов и буровых установок в разных уголках мира. По подписании соглашения компания SpecTec имеет право продавать, использовать, совершенствовать и модернизировать пакет AmosMail, а также получила в полную собственность его название и товарный знак. За компанией Stratos сохраняются права, относящиеся к пакету AmosConnect. Компания SpecTec намерена оперативно рассмотреть функциональные возможности распространяемой в настоящее время версии AmosMail 7.4 и сопоставить ее с пожеланиями пользователей программы относительно ее усовершенствования. Компания SpecTec планирует в кратчайшие сроки выпустить новую версию, модернизированную в соответствии с важнейшими пожеланиями пользователей, и выработать план дальнейшего совершенствования пакета AmosMail с учетом требований рынка и нужд заказчиков. Дополнительные сведения можно получить у г-на Джампьеро Сончини, исполнительного директора компании SpecTec, и у г-на Пола Аштона, директора по инвестициям.

Компания Bentec получает крупнейший в ее истории заказ

Ведущий западноевропейский производитель буровых установок компания Bentec заключила второй за последние два месяца многомиллионный договор с российским заказчиком. Заключенный по итогам конкурса договор стоимостью 177 млн. долларов США стал крупнейшим в истории компании Bentec.

Предметом договора является изготовление и поставка трех стационарных буровых установок марки Bentec грузоподъемностью 320 т и четырех установок кустового бурения модели HR 5000 Cluster Slider™ одной из российских компаний с возможностью дополнительного заказа еще двух стационарных буровых установок грузоподъемностью 32 т в будущем.

Управляющий директор компании Bentec г-н Норберт Гебеккен сообщил, что стоимость полученных компанией заказов с учетом последнего договора в совокупности с подписанным на несколько недель раньше договором на поставку двух установок кустового бурения грузоподъемностью 250 т модели HR 4500 Cluster Slider™ составит более 450 млн. долларов США.

Технический директор компании Bentec Аренд Ледден добавил, что прошедшее испытание временем нефтедобывающее оборудование марки Bentec и интенсивный маркетинг в России стали ключом к успешному заключению договора, который еще раз подтвердил ведущую роль компании Bentec среди европейских проектировщиков и производителей буровых установок и ознаменовал очередной этап в укреплении позиций компании на российском рынке.

Поставка буровых установок для ввода в действие на объектах ОАО «Газпром» запланирована на 2010 г. Стационарные буровые установки марки Bentec грузоподъемностью 320 т и установка кустового бурения модели HR 5000 Cluster Slider™ сертифицированы в системе ГОСТ для эксплуатации в суровых условиях российских месторождений. Буровые установки будут изготовлены на новом предприятии компании Bentec в Тюмени, пуск которого намечен в течение ближайших недель, а официальное открытие – в четвертом квартале этого года.



ROGTEC

www.rogtecmagazine.com

Are you receiving your **FREE** copy?

Вы еще не подписались на бесплатную рассылку номеров журнала **ROGTEC**?

To receive a regular copy of **ROGTEC**, simply fill in and fax back the completed form to **+34 952 904 230**

Для регулярного получения номеров **ROGTEC** по бесплатной рассылке, пожалуйста, заполните следующую форму и отправьте ее по факсу **+34 952 904 230**

Name / ФИО:

Company / Компания:

Position / Должность:

Address / Адрес:

Telephone / Тел.:

Fax / Факс:

Email / Эл. почта:

Already receiving your copy? Pass this onto a colleague so they can receive their free subscription!

Уже получаете бесплатные номера ROGTEC?

Предложите своим коллегам заполнить подписную форму для бесплатной подписки на наш журнал.



ROGTEC14